



Preparing every student to thrive in a global society.

6 de agosto de 2020

Estimados Amigos del Distrito Escolar Unificado de Preparatoria East Side:

Al empezar mi noveno año como Superintendente y mi trigésimo año en educación, nunca nos hemos enfrentado a los desafíos que enfrentamos este curso escolar. COVID-19 ha causado estragos en la economía, nuestras familias y nuestro sistema educativo. Aunque comenzaremos el curso escolar con la educación a distancia, tenemos la suerte de contar con maestros y personal tremendamente talentosos y dedicados en nuestro Distrito que se comprometen a ofrecer los mejores programas educativos a los estudiantes de ESUHSD.

Contamos con un método de cuatro fases para reabrir completamente nuestras escuelas. Cada fase se enfocará en proteger la salud y la seguridad de nuestro personal, estudiantes y familias. La primera fase, basada en el mandato del gobernador, es el aprendizaje a distancia para todos. La fase dos sería traer de vuelta a nuestros estudiantes más vulnerables para el aprendizaje en persona, así como algunas clases especializadas, cuando el condado de Santa Clara sea retirado de la lista de vigilancia estatal por COVID-19. La fase tres será un enfoque mixto: una combinación de aprendizaje a distancia con aprendizaje en persona. La fase tres requerirá la participación de los interesados; la creación de un grupo de trabajo para identificar las condiciones para la implementación y el diseño del programa de aprendizaje mixto juntos. La fase cuatro sería la enseñanza completamente en persona. Desafortunadamente, la fase cuatro puede no ocurrir hasta que haya una vacuna que sea ampliamente accesible.

También enfrentamos una lucha por la justicia social que nuestra nación no ha visto desde la década de 1960. Estamos en un punto de inflexión en la historia de nuestra nación donde ahora es el momento de derribar los muros de la opresión en nuestro sistema de escuelas públicas. Hemos creado las bases en East Side para asumir este enorme desafío. Por eso, estoy siempre agradecido con nuestra Mesa Directiva y con el personal. Como Distrito, nos comprometimos a crear capacidad entre todos los miembros del personal para garantizar que la equidad y la inclusión sean principios esenciales de nuestro sistema escolar.

Específicamente, nos propusimos la meta de crear la capacidad para lograr comunidades equitativas en el Distrito (ESUHSD), donde:

- TODOS los estudiantes sean bienvenidos como son.
- Se conozcan y apoyen las habilidades y las áreas de crecimiento para todos los estudiantes.
- Los adultos respondan positivamente a las necesidades socioemocionales, de bienestar y académicas de cada estudiante.
- Todos los estudiantes participen en actividades que desarrollen sus habilidades de pensamiento estratégico para una participación **PLENA** en sus comunidades locales y en la sociedad en general.

830 N. Capitol Ave. | San Jose, CA 95133 | T 408.347.5000 | F 408.347.5015 | esuhdsd.org

East Side Union High School District Board of Trustees

Lan Nguyen, President    Van T. Le, Vice President    J. Manuel Herrera, Clerk    Pattie Cortese, Member    Lorena Chavez, Member  
Chris D. Funk, Superintendent

Carta de Bienvenida  
10 de Agosto de 2020

Página 2

Durante este difícil período, continuaremos nuestro trabajo para crear comunidades equitativas y responder a la decisión informada del Estado de incluir los estudios étnicos como un requisito de graduación. Estas oportunidades nos permitirán reflexionar sobre los requisitos de graduación, la naturaleza y el enfoque de nuestros programas académicos, y la oportunidad de renovar nuestro plan de estudios y crear comunidades equitativas donde los estudiantes se sientan bienvenidos, conocidos y apoyados. Si se hace con éxito y de manera colaborativa, continuaremos derribando el muro de la opresión, pedazo a pedazo.

Además, enfrentamos incertidumbre económica como Distrito Escolar. Tenemos un déficit estructural que está mermando nuestra estabilidad como organización y erosionando la confianza que se necesita para continuar nuestro viaje hacia la creación de comunidades más equitativas en East Side. Creo que es el momento adecuado para entregar la responsabilidad de liderazgo a un nuevo líder. Estoy comprometido a terminar el curso escolar y ayudar a guiar al Distrito a través de esta pandemia, pero reconozco que es hora de seguir adelante.

Este será mi último año sirviendo como Superintendente del Distrito (ESUHSD). Hago este anuncio ahora para proporcionar una transición sin problemas a medida que la Mesa Directiva de Educación encuentre su nuevo Superintendente y yo busco nuevas oportunidades personales. Además, espero que este anuncio brinde la oportunidad para que todas las partes interesadas se unan para resolver las restricciones fiscales de una manera que permita al Distrito continuar sirviendo a nuestra comunidad y permanecer solvente fiscalmente.

Luchar para afrontar la opresión sistémica que se integra en nuestro sistema de escuelas públicas requiere valor y fortaleza. Como organización que está asumiendo esta lucha, nuestros empleados no pueden preocuparse por posibles despidos, reducciones salariales o el impacto en sus beneficios de salud al mismo tiempo. El problema fiscal debe resolverse para concentrarnos por completo en los problemas raciales sistémicos. Tengo confianza en el espíritu humano colectivo que tenemos en esta organización y en nuestra comunidad de East Side.

Nosotros, como organización, estamos trabajando duro para transformar la forma en que educamos a nuestros hijos y servimos a nuestra comunidad. Gracias de antemano por su continuo apoyo y arduo trabajo para nuestra comunidad del Distrito Escolar Unificado de Preparatoria East Side. ¡Gracias por haberme dado la oportunidad y vivir la experiencia de ser un líder en nuestra increíble comunidad!

Atentamente,



Chris D. Funk  
Superintendente